

## بسم الله الرحمن الرحيم

له تاسو څخه هېڅوک بايد په داسې حال کې وفات نشي، چې پر الله نېک گومان ونه لري!

(ژباړه)

پر مسلم باندې د نووي په شرح کې د «لايموتن أحدکم إلا وهو يحسن بالله الظن» تر باب لاندې په کم بدلون سره داسې راغلي: جابر بن عبدالله رضي الله عنه وايي: د رسول الله صلى الله عليه وسلم له رحلت څخه درې ورځې وړاندې مې له هغه صلى الله عليه وسلم څخه واورېدل، چې ويې فرمايل:

«لايموتن أحدکم إلا وهو يحسن بالله الظن» (رواه مسلم)

**ترجمه:** له تاسو څخه هېڅوک بايد په داسې حال کې وفات نشي، چې پر الله نېک گومان ونه لري!

د رسول الله صلى الله عليه وسلم د دې خبرې (لايموتن أحدکم إلا وهو يحسن بالله الظن) او د يو بل روايت (إلا وهو يحسن الظن بالله تعالى) په اړه علماوو داسې ويلي دي: انسان بايد د مرگ پرمهال د الله سبحانه وتعالى له رحمت څخه ناهيلي نشي، بلکې د هغه رحمت ته بايد هيله من وي.

علماوو پر الله سبحانه وتعالى نېک گومان داسې تعريف کړی دی: «بنده بايد گومان وکړي، چې الله سبحانه وتعالى به رحم پرې کوي او بېنښنه به ورته کوي». همدارنگه علماوو ويلي: «د روغتيا په حالت کې انسان بايد د خوف او رجاء (وېرې او هيلې) په منځ کې په مساوي توگه ژوند وکړي». ويل شوي چې خوف ته بايد د رجاء په پرتله لومړيتوب ورکړل شي؛ ځکه د مرگ د نښو په څرگندېدو او يا د بوډاتوب په وخت کې رجاء د خوف په پرتله ډېرېږي. له خوف څخه موخه دا ده، چې له گناهونو او بديو ځان وساتل شي او له عبادت او نېکو عملونو سره مينه او علاقه ډېره شي؛ مگر انسان د عمر په وروستيو کې کمزوری کېږي او دا ډول کارونه نشي ترسره کولی. نو ځکه د ناروغۍ په حالت کې لازمه ده چې انسان پخپله کمزورۍ اعتراف وکړي او پر الله سبحانه وتعالى نېک گومان ولري.

موږ بايد د ژوند په ټولو چارو کې پر الله سبحانه وتعالى نېک گومان ولرو، ځکه نېک گومان عبادت دی. ابن مسعود رضي الله عنه وايي: «قسم پر هغه ذات چې يوازې هغه د عبادت وړ دی، بنده چې پر الله سبحانه وتعالى هر ډول نېک گومان کوي، الله تعالى همغه شی ورکوي؛ ځکه خير د الله سبحانه وتعالى په بلاکيف لاس کې دی».

همدارنگه په حديث شريف کې يادونه شوې، چې انسان بايد د مرگ پر مهال پر الله سبحانه وتعالى نېک گومان ولري. د ژوند د سختيو، ستونزو، پورونو او حتی د دعا کولو په حالت کې پر انسان لازمه ده، چې پر الله سبحانه وتعالى نېک گومان وکړي؛ ځکه رسول الله صلى الله عليه وسلم فرمايي: «کله چې الله يادوي، باوري اوسئ چې ستاسو دعا به قبلېږي». نو کله چې د الله سبحانه وتعالى پر وړاندې دعا کوئ، پر هغه سبحانه وتعالى نېک گومان ولرئ، ترڅو ستاسو دعا قبوله شي. زه پر الله سبحانه وتعالى نېک گومان لرم، ځکه هغه د هرې ستونزې نښه حلونکی دی.

مور د توبې په حالت کې خومره اړتیا لرو، چې پر الله سبحانه و تعالی نېک گومان ولرو؟

ابو هريره رضي الله عنه له رسول الله صلى الله عليه وسلم خخه روايتوي، چې هغه صلى الله عليه وسلم وفرمايل، چې الله سبحانه و تعالی فرمايي:

«أذنب عبد ذنبا، فقال: اللهم اغفر لي ذنبي، فقال تبارك وتعالى: أذنب عبدى ذنبا فعلم أن له ربا يغفر الذنوب ويأخذ بالذنوب. ثم عاد فأذنب، فقال: أي رب اغفر لي ذنبي. فقال تبارك وتعالى: عبدى ذنبا فعلم أن له ربا يغفر الذنوب ويأخذ بالذنوب. ثم عاد فأذنب، فقال: أي رب اغفر لي ذنبي. فقال تبارك وتعالى: عبدى ذنبا فعلم أن له ربا يغفر الذنوب ويأخذ بالذنوب. أعمل ما شئت فقد غفرت لك» (رواه مسلم)

**ژباړه:** يوه بنده گناه وکړه او ويې ويل: اي ربه، زما گناه وښه! الله تعالی وفرمايل: زما بنده گناه وکړه او پوه شو چې داسې رب لري، چې گناهونه ښيي او په گناه جزا هم ورکوي. وروسته يو ځل بيا د گناه مرتکب شو او ويې ويل: اي ربه، زما گناه وښه! الله تعالی وفرمايل: زما بنده گناه وکړه او پوه شو چې داسې رب لري، چې گناهونه ښيي او د گناه له امله جزا ورکوي، وروسته يې بيا گناه وکړه او ويې ويل: اي ربه، زما گناه وښه! الله تعالی وفرمايل: زما بنده گناه وکړه او پوه شو چې داسې رب لري، چې گناهونه ښيي او د گناه له امله جزا ورکوي، هر څه چې غواړې ترسره يې کړه، زه دې وښم.

پر الله سبحانه و تعالی بد گومان کول له نېک گومان سره په ټکر کې دی او دا ډېر خطرناک دی. څوک چې پر الله سبحانه و تعالی بد گومان وکړي، حرام کار يې ترسره کړی دی؛ يعنې پخپل دغه بد گومان سره له الله سبحانه و تعالی خخه شکايت کوي او په داسې يې بيانوي: زما رب پر ما ظلم کړی او هغه څه يې ماته نه دي راکړي، چې زه يې وړ يم.

څوک چې گومان کوي چې الله سبحانه و تعالی ورته نصرت نه ورکوي او گومان کوي چې الله تعالی امت له دغه ناوړه حالت خخه نه وباسي او له خپلې نېکۍ خخه يې لرې کوي؛ په حقيقت کې دا کس هغه څه ته داخل شوی، چې اسلام منعه کړي دي. الله سبحانه و تعالی خپلو انبياوو ته په داسې حال کې نصرت ورکړی، چې دوی له سخت حالت سره مخ وو. دا د نړۍ يو سنت دی، چې نصرت او خير د دغه امت لپاره له سختۍ، رنج او ستونزې وروسته راځي، نه دا چې په اسانۍ دې ترلاسه شي. مور پر الله تعالی ايمان راوړی، پر هغه مو توکل کړی او نېک گومان پرې لرو؛ نو باوري يو چې نصرت ثابت او نږدې دی او په دې هم باور لرو چې خليفه به له اسمان خخه د ملايکو په مرسته ځمکې ته رانشي، چې مور دې ورته په تمه شو؛ بلکې مور بايد پخپله د عمل ډگر ته داخل شو، ځکه الله تعالی تر هغه پورې د هېڅ امت حال نه بدلوي، ترڅو چې پخپله په ځان کې بدلون را نه ولي.

کوم گومان چې مور يې پر الله سبحانه و تعالی کوو، هغه دا دی چې الله تعالی به د دين د نصرت په لاره کې د کار کولو پایله په لاس راکوي او د بشري ژوند واقعيت دا په ډاگه کوي چې هغه وخت اوس رانږدې شوی دی. ولې به نه را نږدې کېږي، په داسې حال کې چې پر مسلمانانو يرغل کول هره ورځ، هر ساعت او هره دقيقه ډېرېږي؟ ولې به نه را نږدې کېږي، په داسې حال کې چې مسلمانان د هغو کسانو په لار گامونه ږدي، چې د خلافت د راتگ لپاره کار کوي؟ ولې به نه را نږدې کېږي، په داسې حال کې چې

امت په شام او نور خاورو کې د توحيد بيرغ پورته کړی او د قرآن د حاکمیت غوښتنه کوي؟ دغه ټولې نښې نښانې امت د هغې  
طریقې په لوري بیایي، چې د خلافت په بیا راتگ سره به ډېر ژر مسلمانان له یوه رښتیني بدلون څخه برخمن کړي.

اې ربه، پر تا مو ایمان راوړی، پر تا مو توکل کړی او پر تا نېک گومان کوو! اې ربه، موږ هیله لرو چې خپله ژمنه دې پوره کړې!

اې ربه، د نبوت پر منهج راشده خلافت په چټکۍ سره زموږ په برخه کړې، ترڅو د مسلمانانو درد آرام او له ظلم او تېري څخه یې  
خلاص کړي! اې ربه دا ځمکه دې د خپل رحم او کرم په نور منوره کړه! آمین آمین!